



An den / Spett  
**Verfahrensverantwortlichen**  
**Responsabile del procedimento**

Bolzano/Bozen, am/li 09.07.2018  
ZI.04008I FrSa/LoMa AVAll. 3.2.60.05

**A U S S C H R E I B U N G S P R O T O K O L L N R . 3**  
**V E R B A L E D I G A R A N . 3**

**Eisenbahnachse München – Verona**  
**Brenner Basistunnel**

**Fixe Notfalleinrichtung (24 Stunden / 7 Tage die Woche) auf den italienischen Baustellen des Brenner Basistunnels**

**Ausschreibung Nr. AP 288**

Im vorliegenden Dokument werden die von der Prüfkommision im Zusammenhang mit dem ggst. Ausschreibungsverfahren durchgeführten Tätigkeiten zur Ermittlung des besten Angebotes beschrieben, unter Einhaltung der anzuwendenden Rechtsvorschriften und der in den Ausschreibungsunterlagen vorgesehenen Bedingungen.

Am 09.07.2018 um 08.30 Uhr versammelt sich die Prüfkommision zur Sitzung unter Ausschluss der Öffentlichkeit im Raum 102 im ersten Stock der Büroräumlichkeiten der BBT SE in Bozen.

**Die Kommission besteht aus:**

- Ing. Sandro Francesconi – Vorsitzender;
- Geom. Alessandro Ferrari – Mitglied;
- Ing. Marco Loffredo – Mitglied.

**All dies vorausgeschickt,**

Die Prüfkommision setzt die gemeinsame Prüfung der technischen Angebote, die am Ende der letzten Sitzung unter Ausschluss der Öffentlichkeit unterbrochen wurde, fort.

Die Prüfkommision verwendet die digitalen Unterlagen für die Prüfung.

Zum Abschluss dieser Prüfung wurden die Gesamtpunkte des technischen Angebotes der einzelnen Bieter berechnet, wobei die Bestimmungen der Vollständigen Ausschreibung zur Anwendung kamen. Diese Berechnungen sind in der Anlage 1 zusammengefasst.

**Asse ferroviario Monaco – Verona**  
**Galleria di Base del Brennero**

**Presidio sanitario permanente (H24 - 7gg/7gg) sui cantieri italiani della Galleria di Base del Brennero**

**Appalto Nr. AP288**

Il presente documento descrive le attività svolte dalla Commissione di gara in relazione alla procedura in oggetto, nel rispetto della normativa applicabile e delle condizioni poste dalla documentazione d'appalto, per l'individuazione della migliore offerta.

In data 09.07.2018, la Commissione giudicatrice si riunisce in seduta riservata nella stanza n. 102, sita al primo piano della sede di BBT SE di Bolzano, alle ore 08:30.

La Commissione è così composta:

- Ing. Sandro Francesconi – Presidente;
- Geom. Alessandro Ferrari – Membro;
- Ing. Marco Loffredo – Membro.

**Tutto ciò premesso**

La Commissione prosegue l'esame congiunto delle offerte tecniche interrotta con l'aggiornamento della precedente seduta riservata.

Per l'analisi la Commissione utilizza la documentazione in formato digitale.

Al termine di tale esame sono stati calcolati i punteggi totali dell'offerta tecnica dei singoli concorrenti, applicando quanto previsto dal bando integrale di gara. Tali calcoli sono riassunti nell'allegato n° 1.

Abteilung/Settore: Beschaffung / Approvvigionamenti

Gegenstand/Oggetto: AP288: Fixe Notfalleinrichtung (24 Stunden / 7 Tage die Woche) auf den italienischen Baustellen des Brenner Basistunnels / Presidio sanitario permanente (H24 -7gg/7gg) sui cantieri italiani della Galleria di Base del Brennero

Ausschreibungsprotokoll Nr. 3 / Verbale di gara n. 3

Die gesamten zugewiesenen Punkte für die Bewertungselemente A.1 und A.2 "Technisches Angebot" lauten daher wie folgt:

I punteggi complessivi assegnati, relativamente agli elementi di valutazione A.1 e A.2, "Offerta tecnica", risultano quindi:

- |  |  |
|--|--|
| <p>➤ Bieter 1 (Weißes Kreuz GmbH): 65,80</p> <p>➤ Bieter 2 (zu gründende Bietergemeinschaft: Landesrettungsverein Weißes Kreuz, Italienisches Rotes Kreuz Komitee Südtirol): 70,00</p> <p>➤ Bieter 3 (Ständiges Konsortium Opere di Misericordie: arbeitsausführendes Unternehmen Confederazione nazionale delle Misericordie d'Italia): 53,70</p> | <p>➤ Concorrente 1 (Croce Bianca srl): <b>65,80</b></p> <p>➤ Concorrente 2 (Raggruppamento temporaneo da costituire: Associazione Provinciale di Soccorso Croce Bianca, Croce Rossa Italiana Comitato Alto Adige): <b>70,00</b></p> <p>➤ Concorrente 3 (Consorzio Stabile Consorzio Opere di Misericordie: Consorziata esecutrice dei lavori Confederazione nazionale delle Misericordie d'Italia): <b>53,70</b></p> |
|--|--|

Da alle Punktzahlen über dem Schwellenwert von 35 Punkten liegen, sind alle Bieter zur Bewertungsphase der quantitativen Elemente zugelassen.

Essendo tutti i punteggi superiori alla soglia di sbarramento pari a 35 punti, tutti i concorrenti sono ammessi alla fase di valutazione degli elementi quantitativi.

Die Sitzung endet um 11:30 Uhr.

La seduta viene chiusa alle ore 11.30.

Galleria di Base del Brennero  
Brenner Basistunnel BBT SE

Die Prüfkommision / La commissione di gara

  
Ing. Sandro Francesconi (Vorsitzender, Presidente)

  
Geom. Alessandro Ferrari (Mitglied, Membro)

  
Ing. Marco Loffredo (Mitglied, Membro)



Puntezzahlberechnung / Calcolo dei punteggi

ELEMENTO QUALITATIVO "OFFERTA TECNICA" - criterio A.1 e criterio A.2 / QUALITATIVES ELEMENT "TECHNISCHES ANGEBOT" - Kriterium A.1 und Kriterium A.2

Bieter 1 - Einzelbieter Weißes Kreuz GmbH / Concorrente 1 - Concorrente singolo Croce Bianca srl				
Kommissions- mitglied 1 Commissario 1	Kommissions- mitglied 2 Commissario 2	Kommissions- mitglied 3 Commissario 3	arithmetisches Mittel / Media aritmica	
0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
0,80	0,80	0,80	0,80	0,80

Subkriterium subiterio	Gewichteter Faktor/ fattore ponderale
A.1	30
A.2	40
somma	70

Bieter 2 - Bietergemeinschaft Landesrettungsverein Weißes Kreuz (federführendes Unternehmen) - Italianisches Rotes Kreuz Komitee sudital / Concorrente 2 - Raggruppamento temporaneo Associazione Provinciale di Soccorso Croce Bianca (Capogruppo mandataria) - Croce Rossa Italiana Comitato Alto Adige				
Kommissions- mitglied 1 Commissario 1	Kommissions- mitglied 2 Commissario 2	Kommissions- mitglied 3 Commissario 3	arithmetisches Mittel / Media aritmica	
0,80	1,00	1,00	0,93	0,80
0,80	0,80	0,80	0,80	0,80

Bieter 3 - Consorzio Opere di Misericordie (Ständiges Konsortium) - Confederazione nazionale delle Misericordie d'Italia (als ausführendes Mitglied angegebene Konsortiummitglieder) / Concorrente 3 - Consorzio Opere di Misericordie (Consorzio Stabile) - Confederazione nazionale delle Misericordie d'Italia (Consorzio indicata come esecutrice)				
Kommissions- mitglied 1 Commissario 1	Kommissions- mitglied 2 Commissario 2	Kommissions- mitglied 3 Commissario 3	arithmetisches Mittel / Media aritmica	
0,60	0,80	0,80	0,80	0,73
0,60	0,60	0,60	0,60	0,60

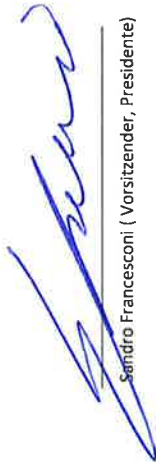
Parameter/ fattore di parametrizzazione	
MAX	
0,93	
0,80	

Gewicht Subkriterium/ Peso sub-criterio	Endgültiger Koeffizient/ coeff. Definitivo	Punktezahl/ Punteggio
30	0,86	25,8
40	1	40

Kriterium A - Punktezahl Bieter 1/Criterio A - Punteggio Concorrente 1	65,80
--	-------

Mindestpunktezahl/ Punteggio soglia	35
--	----

Zulassung zur Bewertung der qualitativen Elemente/Ammissione a val. elementi qualitativi	ammesso
--	---------

  
Sandro Francesconi (Vorsitzender, Presidente)

Gewicht Subkriterium/ Peso sub-criterio	Endgültiger Koeffizient/ coeff. Definitivo	Punktezahl/ Punteggio
30	1	30
40	1	40

Kriterium A - Punktezahl Bieter 2/Criterio A - Punteggio Concorrente 2	70,00
--	-------

Mindestpunktezahl/ Punteggio soglia	35
--	----

Zulassung zur Bewertung der qualitativen Elemente/Ammissione a val. elementi qualitativi	ammesso
--	---------

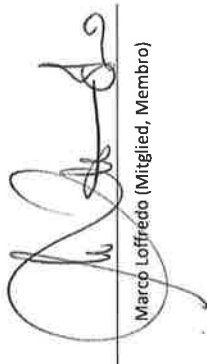
  
Alessandro Ferrari (Mitglied, Membro)

Gewicht Subkriterium/ Peso sub-criterio	Endgültiger Koeffizient/ coeff. Definitivo	Punktezahl/ Punteggio
30	0,79	23,7
40	0,75	30

Kriterium A - Punktezahl Bieter 3/Criterio A - Punteggio Concorrente 3	53,70
--	-------

Mindestpunktezahl/ Punteggio soglia	35
--	----

Zulassung zur Bewertung der qualitativen Elemente/Ammissione a val. elementi qualitativi	ammesso
--	---------

  
Marco Loffredo (Mitglied, Membro)